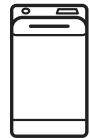


EW6T5061U

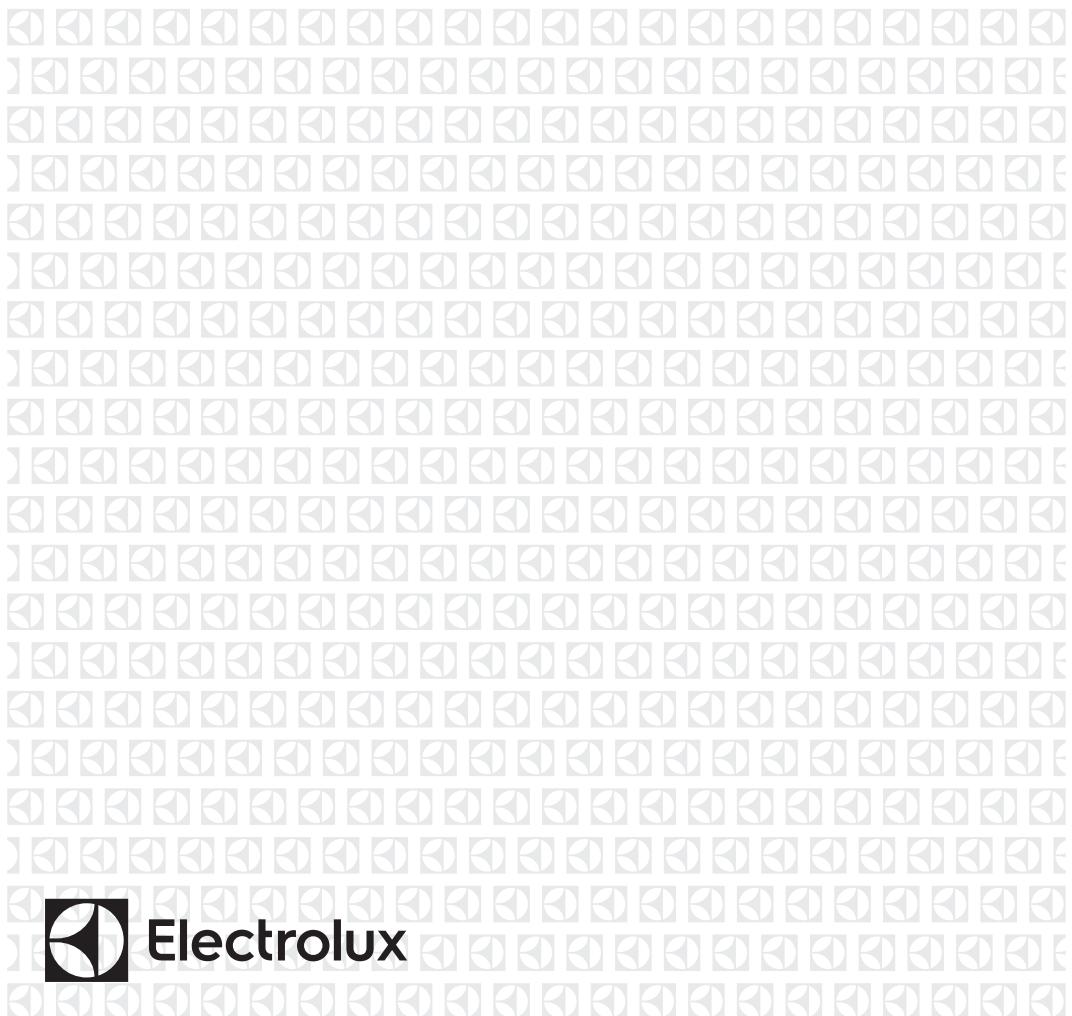


---

UK      Пральна машина

Інструкція

---



**Electrolux**

## ЗМІСТ

1. ІНФОРМАЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.....	3
2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.....	5
3. ОПИС ВИРОБУ.....	7
4. ТЕХНІЧНІ ДАНІ.....	8
5. УСТАНОВКА.....	9
6. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ.....	12
7. РУЧКА ПЕРЕМІКАННЯ ТА КНОПКИ.....	13
8. ПРОГРАМИ.....	15
9. НАЛАШТУВАННЯ.....	20
10. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ.....	21
11. ЩОДЕННЕ ВІДНОВЛЕННЯ.....	21
12. ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ.....	25
13. ДОГЛЯД І ОЧИЩЕННЯ.....	27
14. УСУНЕННЯ ПРОБЛЕМ.....	30
15. ПОКАЗНИКИ СПОЖИВАННЯ.....	33
16. ПРОБЛЕМА З ЖИВЛЕННЯМ ВІД МЕРЕЖІ .....	34
17. ЕКСПРЕС-ДОВІДНИКИ.....	34

## МИ ДУМАЄМО ПРО ВАС

Дякуємо, що придбали прилад Electrolux. Обраний вами виріб створено на основі багаторічного професійного досвіду та інновацій. Оригінальний і стильний — його сконструйовано з думкою про вас. Тому під час його використання ви можете бути впевнені в тому, що щоразу отримуватимете відмінні результати.

Ласкаво просимо до Electrolux.

**Відвідайте наш веб-сайт, щоб:**



Отримати поради з використання, брошюри, інструкції з усунення несправностей, інформацію щодо сервісу та ремонту:

[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)



Зареєструвати свій продукт для кращого обслуговування:

[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)



Придбати аксесуари, витратні матеріали й оригінальні запчастини для вашого приладу:

[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)

## ДОПОМОГА КЛІЄНТАМ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

Використовуйте лише оригінальні запасні частини.

Звертаючись до нашого авторизованого сервісного центру, необхідно мати таку інформацію: модель, номер виробу, серійний номер.

Інформацію можна знайти на табличці з технічними даними.

Попередження / Важлива інформація про безпеку

Загальна інформація та рекомендації

Інформація щодо захисту навколошнього середовища

Може змінитися без оповіщення.

## 1. ▲ ІНФОРМАЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Перед установкою та експлуатацією приладу слід уважно прочитати інструкцію користувача. Виробник не несе відповідальності за травми або збитки через неправильне встановлення або використання.

Інструкції з експлуатації слід зберігати в безпечному і доступному місці з метою користування в майбутньому.

### 1.1 Безпека дітей і вразливих осіб

- Діти від 8 років та особи з обмеженими фізичними, сенсорними або психічними можливостями чи недостатнім досвідом і знаннями можуть користуватися цим приладом лише під наглядом, або за умови попереднього отримання інструкцій з безпечної користування приладом та розуміння пов'язаних з цим ризиків.
- Діти віком від 3 до 8 років та особи з важкою та комплексною непрацездатністю можуть перебувати поблизу приладу лише за умови, якщо знаходяться під безперервним спостереженням.
- Не слід залишати дітей до 3 років поблизу приладу без постійного нагляду.
- Слідкуйте за тим, аби діти не бавилися з приладом.
- Тримайте усі пакувальні матеріали подалі від дітей та утилізуйте їх належним чином.
- Тримайте мийні засоби в недоступному для дітей місці.
- Не дозволяйте дітям та домашнім тваринам знаходитися поблизу приладу при відчинених дверцях.
- Якщо прилад оснащено засобами захисту від доступу дітей, їх необхідно активувати.
- Чищення або обслуговування приладу дітьми дозволяється лише під наглядом.

## 1.2 Загальна безпека

- Не змінюйте технічні специфікації цього приладу.
- Цей прилад призначено для використання в побутових і аналогічних сферах, таких як:
  - на кухнях магазинів, офісів та інших робочих середовищ;
  - клієнтами готелів, мотелів, мініготелів та інших житлових приміщень;
  - у зонах для спільногого користування в багатоквартирних будинках або пральннях самообслуговування.
- Максимальне завантаження приладу 6 кг. Не перевищуйте максимальний обсяг завантаження кожної програми (див. розділ «Програми»).
- Робочий тиск води на впуску води від випускного патрубка повинен становити від 0,5 бар (0,05 МПа) до 8 бар (0,8 МПа).
- Подбайте про те, щоб килим, килимок або інше підлогове покриття не закривало вентиляційний отвір в основі приладу.
- Прилад слід під'єднати до водопроводу за допомогою набору нових шлангів із комплекту або набору нових шлангів, що постачається авторизованим сервісним центром.
- Повторно використовувати набір старих шлангів не можна.
- У разі пошкодження електричного кабелю його має замінити виробник, його авторизований сервісний центр або інші аналогічно кваліфіковані особи задля уникнення ураження електричним струмом.
- Перш ніж виконувати технічне обслуговування, вимкніть пристрій і вийміть вилку з розетки.
- Не використовуйте струмінь води та/або пари високого тиску для очищення приладу.
- Витріть прилад вологою ганчіркою. Застосуйте лише нейтральні миючі засоби. Не використовуйте

абразивні засоби, жорсткі серветки для очищення, розчинники або металеві предмети.

## 2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

### 2.1 Встановлення



Установка повинна відповідати відповідним нормативам країни.

- Видаліть усі транспортувальні болти та пакувальні матеріали, в тому числі гумову втулку з пластиковою прокладкою.
- Тримайте транспортні болти в безпечному місці. Для перевезення приладу ці болти необхідно буде знов установити, щоб зафіксувати барабан для запобігання пошкодженню внутрішніх компонентів.
- Будьте обережні під час переміщення приладу, оскільки він важкий. Використовуйте захисні рукавички та взуття, що постачається в комплекті.
- Дотримуйтесь інструкцій зі встановлення, що постачаються разом із приладом.
- Не встановлюйте й не використовуйте пошкоджений прилад.
- Не встановлюйте прилад і не використовуйте його у приміщеннях, де температура може опуститися нижче 0°C або де погодні явища можуть впливати на його роботу.
- Поверхня підлоги, на якій буде встановлено прилад, повинна бути рівною, нерухомою, чистою та термостійкою.
- Переконайтесь, що повітря може вільно циркулювати між приладом і підлогою.
- Установивши прилад у місце постійної експлуатації, за допомогою спиртового рівня переконайтесь в тому, що він правильно вирівняний. У разі необхідності відрегулюйте ніжки, щоб вирівняти його.

- Не встановлюйте прилад безпосередньо над зливним отвором у підлозі.
- Не розпилюйте воду на прилад та не піддавайте його надмірній вологості.
- Не встановлюйте прилад у місцях, де не можна повністю відкрити кришку приладу.
- Не підставляйте під прилад закриту ємність для збору води на випадок можливого протікання. Звертайтесь до авторизованого сервісного центру по інформацію про приладдя, яке дозволяється використовувати.

### 2.2 Під'єднання до електромережі



#### ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик зайнання та ураження електричним струмом.

- Прилад повинен бути заземленим.
- Завжди використовуйте правильно встановлену протиударну розетку.
- Переконайтесь в тому, що параметри на табличці з технічними даними сумісні з електричними параметрами електро живлення від мережі.
- Не використовуйте розгалужувачі, переходники й подовжувачі.
- Будьте обережні, аби не пошкодити штепсельну вилку та кабель. Якщо кабель живлення потребує заміни, зверніться до нашого сервісного центру.
- Вставляйте штепсельну вилку в розетку електро живлення лише після закінчення установки. Переконайтесь, що після установки є вільний доступ до розетки електро живлення.
- Не торкайтесь кабелю живлення чи штепсельної вилки вологими руками.

- Не тягніть за кабель живлення, щоб відключити прилад з мережі. Завжди вимикайте, витягаючи штепсельну вилку.

## 2.3 Підключення води

- Вода на впуску не повинна перевищувати 25°C.
- Не допускайте пошкодження шлангів.
- Перед тим, як під'єднати прилад до нових труб або труб, що не використовувалися тривалий час, чи якщо проводилися ремонтні роботи або встановлювалися нові пристрої (лічильники води тощо), спустіть воду, доки вона не буде чистою й прозорою.
- Під час першого використання приладу й після першого використання переконайтесь у відсутності видимих витоків води.
- Не користуйтеся подовжуvalним шлангом, якщо впускний шланг занадто короткий. Зверніться до авторизованого сервісного центру, щоб замінити впускний шланг.
- При розпакуванні приладу зі зливного шлангу може витікати вода. Це відбувається через тестування приладу на заводі з використанням води.
- Зливний шланг можна подовжити щонайбільше до 400 см. Зверніться до авторизованого сервісного центру, щоб отримати інший зливний шланг та подовжувач.
- Переконайтесь, що після установки є вільний доступ до крану.

## 2.4 Користування



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ!**  
Існує ризик отримання травм, ураження електричним струмом, пожежі, опіків або пошкодження приладу.

- Дотримуйтесь інструкцій з безпеки, що зазначені на упаковці миючого засобу.
- Не кладіть усередину приладу, поряд із ним або на нього легкозаймисті речовини чи

предмети, змочені в легкозаймистих речовинах.

- Не періть речі, сильно забруднені олією, мастилом або іншими жирними речовинами. Це може привести до пошкодження деталей пральної машини. Такі речі слід попередньо випрати вручну, перш ніж завантажувати їх до пральної машини.
- Подбайте про те, щоб у білизні не залишалося металевих предметів.

## 2.5 Сервіс

- Для ремонту приладу звертайтеся до авторизованого сервісного центру. Використовуйте лише оригінальні запасні частини.
- Зверніть увагу, що самостійний або непрофесійний ремонт може мати наслідки для безпеки та привести до втрати гарантії.
- Стосовно ламп всередині цього виробу та запасних ламп, що продаються окремо: Ці лампи призначенні для використання у побутових приладах з екстремальними фізичними умовами, такими як температура, вібрація, вологість, або призначенні для надання інформації про стан роботи приладу. Вони не призначенні для використання з іншою метою та не придатні для освітлення побутових приміщень.

## 2.6 Утилізація



### ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує небезпека задушення.

- Від'єднайте прилад від електромережі та водопостачання.
- Відріжте кабель електричного живлення близько до приладу та утилізуйте його.
- Зніміть фіксатор дверцят, щоб унеможливити зачинення дверцят, якщо діти або домашні тварини опиняться всередині барабана.
- Утилізуйте прилад відповідно до місцевих вимог з утилізації відпрацьованого електричного й електронного обладнання (Директиви WEEE).

Цей продукт по вмісту небезпечних речовин відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та

електронному обладнанні (постанова Кабінета Міністрів України №139 від 10 березня 2017р.)

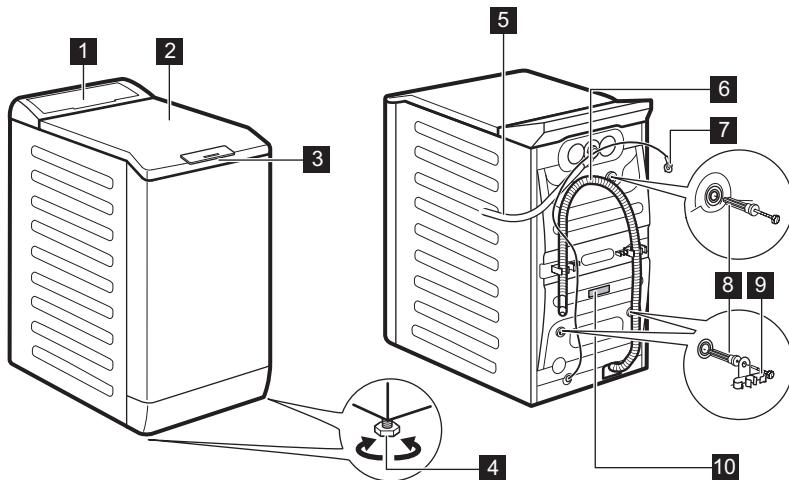
## 3. ОПИС ВИРОБУ

### 3.1 Спеціальні функції

Ваша нова пральна машина відповідає всім сучасним вимогам до ефективного прання білизни при низькому споживанні води, електроенергії та миючого засобу, і дбає про вашу білизну.

- Система **SensiCare** автоматично адаптує тривалість програми до завантаженої в барабан білизни для досягнення ідеальних результатів прання за мінімальний час.

### 3.2 Огляд приладу

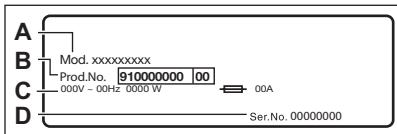


- |          |                                |
|----------|--------------------------------|
| <b>1</b> | Панель керування               |
| <b>2</b> | Кришка                         |
| <b>3</b> | Ручка кришки                   |
| <b>4</b> | Ніжки для вирівнювання приладу |
| <b>5</b> | Шланг подачі води              |
| <b>6</b> | Зливний шланг                  |

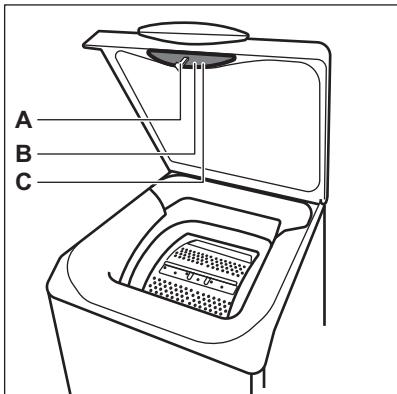
- |           |                              |
|-----------|------------------------------|
| <b>7</b>  | Кабель живлення              |
| <b>8</b>  | Транспортувальні болти       |
| <b>9</b>  | Опора для шлангу             |
| <b>10</b> | Табличка з технічними даними |

## Інформація для реєстрації виробу.

**На табличці з технічними даними** зазначено номер моделі (A), номер виробу (B), електричні параметри (C) та серійний номер (D).



На інформаційній табличці зазначено номер моделі (A), номер виробу (B) та серійний номер (C).



## 4. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Розмір	Ширина/ Висота/ Загальна глибина	400 мм / 890 мм / 600 мм / 600
Під'єднання до електромережі	Напруга Загальна потужність Запобіжник Частота	230 В 2200 Вт 10 А 50 Гц
Рівень захисту від проникнення твердих часток і водогідності, що забезпечується захисним кожухом, за винятком випадків, коли низьковольтне обладнання не має захисту від водогідності		IPX4
Тиск у мережі водопостачання	Мінімальна Максимальний	0,5 бар (0,05 МПа) 8 бар (0,8 МПа)
Водопостачання 1)		Холодна вода
Максимальне завантаження	Бавовна	6 кг
Клас енергоефективності		A+++
Швидкість віджимання	Максимальний	1000 об/хв

1) Під'єднайте впускний шланг до водопровідного крана з різьбою 3/4" .

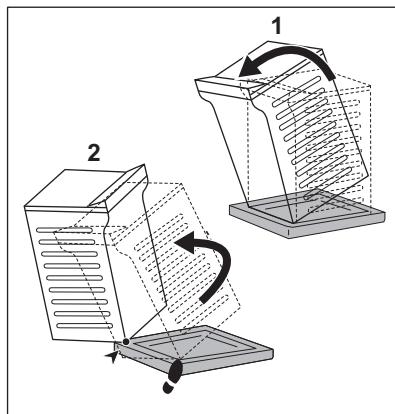
## 5. УСТАНОВКА



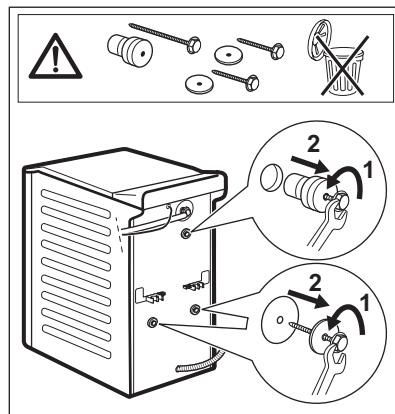
**ПОПЕРЕДЖЕННЯ!**  
Див. розділи з інформацією  
щодо техніки безпеки.

### 5.1 Розпакування та розміщення

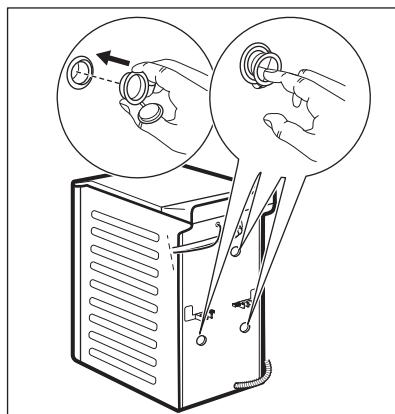
1.



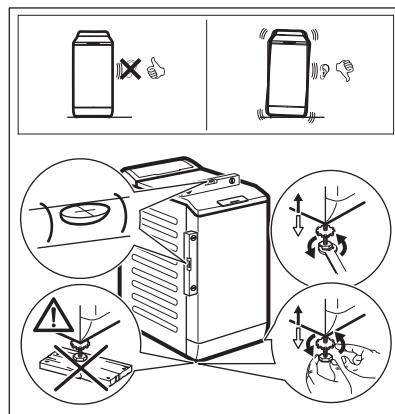
2.



3.



4.



Рекомендуємо зберегти транспортувальні болти для перевезення приладу в майбутньому.

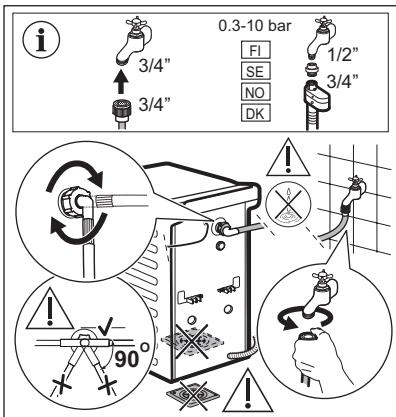
Правильне регулювання рівня приладу запобігає вібрації, шуму та руху приладу під час роботи.



### ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Не підкладайте картонні, дерев'яні чи подібні матеріали під ніжки приладу для регулювання його рівня.

## 5.2 Впускний шланг

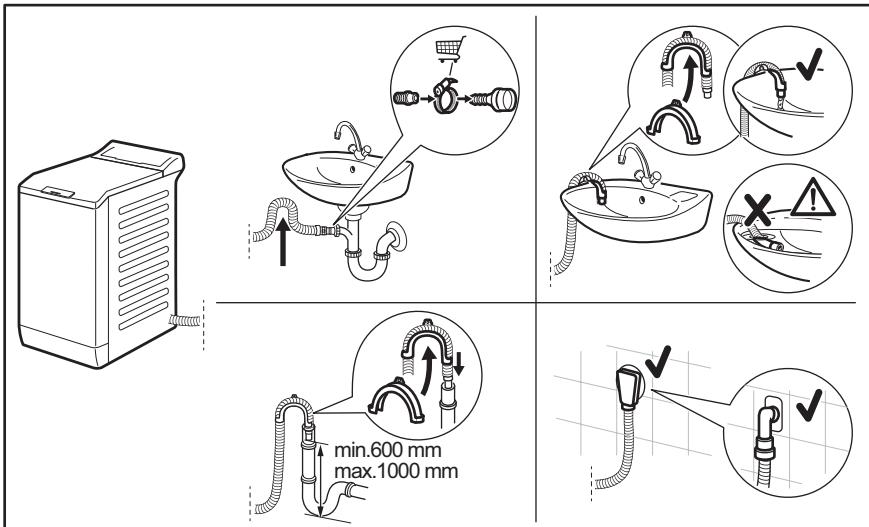


Аксесуари, що постачаються в комплекті з приладом, можуть відрізнятися залежно від моделі.



Переконайтесь у тому, що шланги не пошкоджені, а з'єднання герметичні. Не користуйтесь подовжуvalним шлангом, якщо впускний шланг занадто короткий. Зверніться до сервісного центру, щоб замінити впускний шланг.

## 5.3 Злив води



Шланг для зливу води повинен знаходитися на висоті не менше 600 мм і не більше 1000 мм.

Зливний шланг можна подовжити щонайбільше до 4000 мм. Звертайтеся до авторизованого сервісного центру для отримання іншого зливного шлангу та подовжувача.

## 5.4 Під'єднання до електромережі

Після закінчення встановлення можна підключити штепсельну вилку у розетку.

Необхідні електричні параметри наведені у таблиці з технічними даними та у розділі «Технічні дані». Переконайтесь в тому, що вони сумісні з параметрами електроживлення від мережі.

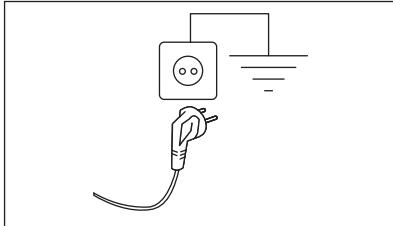
Переконайтесь в тому, що електропроводка, встановлена у вас у дома, витримує максимальне необхідне навантаження, враховуючи також інші пристлади, якими ви користуєтесь.

**Підключіть пристрій до заземленої розетки.**

Необхідно забезпечити, щоб після встановлення машини до кабелю живлення був вільний доступ.

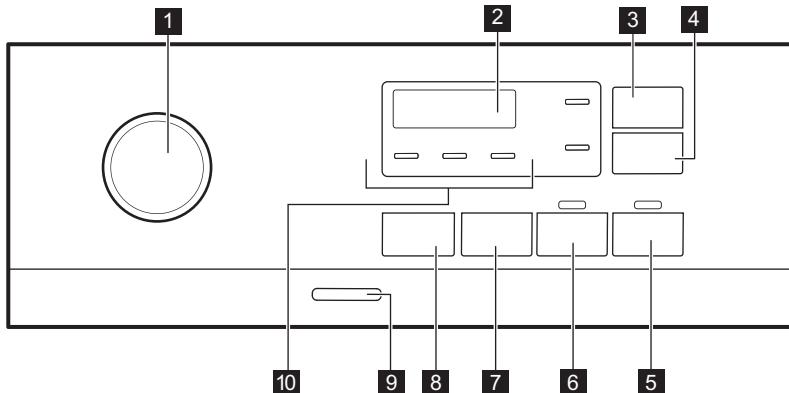
Для проведення електротехнічних робіт, які необхідно виконати для встановлення цього пристрію, зверніться до нашого авторизованого сервісного центру.

Виробник не відповідає за ушкодження чи травми, викликані недотриманням цього правила техніки безпеки.



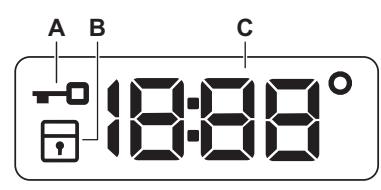
## 6. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ

### 6.1 Опис панелі керування



- |          |   |           |   |
|----------|---|-----------|---|
| <b>1</b> | Перемикач програм                                 | <b>8</b>  | Сенсорна кнопка Темп.   |
| <b>2</b> | Дисплей   | <b>9</b>  | Кнопка Увімкн./Вимкн.   |
| <b>3</b> | Сенсорна кнопка Економія часу                     | <b>10</b> | Індикатори:   |
| <b>4</b> | Сенсорна кнопка Відклад. старт                    |           | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Додаткове полоск. </li> <li>• Дуже тихо </li> <li>• Полоскання без зливу </li> </ul> |
| <b>5</b> | Старт/Пауза Сенсорна кнопка                       |           |   |
| <b>6</b> | Сенсорна кнопка Попереднє прання                  |           |   |
| <b>7</b> | Сенсорна кнопка опцій скорочення швидкості Віджим |           |   |

## 6.2 Дисплей

	<b>A</b>	Індикатор блокування кришки.
	<b>B</b>	Індикатор функції захисту від доступу дітей.
	<b>C</b> 18:88°	<p>Цифровий індикатор може показувати наступне.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Тривалість програми (напр., 240).</li> <li>• Тривалість відкладеного запуску (напр., 2h).</li> <li>• Закінчення циклу (000).</li> <li>• Код попередження (напр., E20).</li> <li>• Температура (88°).</li> <li>• Швидкість віджимання (1888, індикатор опції «без віджимання» - - -).</li> </ul>

## 7. РУЧКА ПЕРЕМІКАННЯ ТА КНОПКИ

### 7.1 Вступ



Дякі опції/функції недоступні для всіх програм прання. Перевірте сумісність опцій/функцій та програм прання за таблицею програм. Деякі опції/функції є взаємовиключними. В такому випадку прилад не дозволить обрати разом несумісні опції/функції.

### 7.2 Економія часу

Ця опція рекомендується для скорочення програми прання.

Використовуйте цю опцію для прання речей із звичайним або низьким рівнем забруднення або для освіженння речей.

Торкніться цієї кнопки **один раз**, щоб скоротити тривалість програми.

У випадку невеликого обсягу завантаженої білизни торкніться цієї кнопки **двічі**, щоб встановити програму «дуже швидко».

Після кожного торкання кнопки на дисплеї відображатиметься нова тривалість програми. Світиться відповідний індикатор. Ця опція доступна не для всіх програм. Для отримання детальнішої інформації, див. «Сумісність опцій програм» в розділі «Програми».

### 7.3 Відклад. старт

За допомогою цієї опції можна відкласти запуск програми на більш зручний час.

Торкайтеся кнопки до встановлення часу, на який слід відкласти запуск. Час збільшується покроково на період від 1 до 20 годин.

Після натиснення кнопки Старт/Пауза ▶▷ світиться відповідний індикатор та обраний час затримки запуску, і прилад починає зворотний відлік часу. Кришка заблокована.

## 7.4 Старт/Пауза ▶||

Торкніться кнопки Старт/Пауза ▶||, щоб запустити прилад, поставити його на паузу або припинити програму, що виконується.

## 7.5 Попереднє прання

За допомогою цієї опції можна додати до програми прання фазу попереднього прання.

Світиться відповідний індикатор.

- Використовуйте цю опцію, щоб додати фазу попереднього прання при 30°C перед фазою основного прання.

Ця опція рекомендована для дуже забрудненого одягу, особливо, якщо він містить пісок, пил, бруд та інші тверді часточки.



Ця опція може збільшити тривалість програми.

## 7.6 Віджим

Після встановлення програми прилад автоматично обирає максимальну швидкість віджимання, крім програми Денім.

**Натисніть цю кнопку для встановлення додаткових опцій віджимання:**

- **Зменшення швидкості віджимання.** На дисплей відображаються лише швидкості віджимання доступні для встановленої програми.
- На дисплей відображається **Без віджимання** - - -.

Встановлюйте цю опцію для того, щоб вимкнути всі фази віджимання. Прилад виконує лише фазу зливання обраної програми прання. Встановіть цю опцію для дуже делікатних виробів. У деяких програмах прання під час фази полоскання використовується більший обсяг води

- **Полоскання без зливу** [ ]. Засвітиться відповідний індикатор. Остаточне віджимання не виконується. Вода, що була залита

після останнього полоскання, не зливається, що дозволяє запобігти утворенню складок на білизні. Після завершення програми прання вода залишається в барабані.

Кришка залишається заблокованою, а барабан регулярно обертається, щоб зменшити кількість складок на білизні. Щоб розблокувати кришку, необхідно злити воду. При торканні кнопки Старт/Пауза ▶|| прилад виконує фазу віджимання та зливає воду.

- **Дуже тихо** [ ]. Засвітиться відповідний індикатор. Проміжне та остаточне віджимання скасовуються, і програма закінчується з водою у барабані. Це допомагає зменшити кількість складок на білизні. Кришка залишається заблокованою. Барабан регулярно обертається, щоб зменшити кількість складок. Щоб розблокувати кришку, необхідно злити воду. Оскільки програма дуже тиха, вона підходить для використання у нічний час, коли доступні дешевші тарифи на електроенергію. В деяких програмах полоскання виконуватиметься з використанням більшої кількості води. При торканні кнопки Старт/Пауза ▶|| прилад виконує лише фазу зливу.



Прилад автоматично зливає воду приблизно через 18 годин.

## 7.7 Темп.

Після встановлення програми прання прилад автоматично пропонує температуру за промовчанням.

Торкайтесь цієї кнопки декілька разів, доки на дисплей не відобразиться значення бажаної температури.

Коли на дисплей відображаються індикатори - - °, прилад не нагріває воду.

## 7.8 Увімкн./Вимкн.

Натисніть на цю кнопку і утримуйте її протягом декількох секунд, щоб увімкнути або вимкнути прилад. При увімкненні або вимкненні приладу чути два різних звуки.

Оскільки функція Stand-by автоматично вимикає прилад через

декілька хвилин для зниження споживання електроенергії, може знадобитися повторне увімкнення приладу.

Для отримання детальної інформації, див. параграф «Режим очікування» в розділі «Щоденне користування».

# 8. ПРОГРАМИ

## 8.1 Таблиця програм

Програма	Розрахун- кова	Макси- маль- швидкість	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Температура за замовчу- ванням	швидкість віджиман- ня	не зав- антаження	
Діапазон температур	Діапазон швидкості віджиман- ня		
	[об/хв]		
Бавовна 40 °C 90 °C - хо- лодне прання	1000 об/хв (1000 - 400)	6 кг	<b>Білі та кольорові бавовняні вироби.</b> Се- реднє і сильне забруднення.
	1000 об/хв (1000 - 400)	6 кг	<b>Біла й непринюча бавовна.</b> Речі зі звичай- ним ступенем забруднення. Рівень енерго- споживання зменшується, а час виконання програми прання збільшується, забезпе- чуючи відмінні результати прання.
Бавовна Еко 1) 40 °C 60 °C - 40 °C			
Синтетика 40 °C 60 °C - хо- лодне прання	1000 об/хв (1000 - 400)	3 кг	<b>Вироби з синтетичних або змішаних тка- нин.</b> Речі зі звичайним ступенем забруд- нення.
Тонкі тканини 30 °C 40 °C - хо- лодне прання	1000 об/хв (1000 - 400)	2 кг	<b>Делікатні тканини, наприклад акрил, ві- скоза та вироби зі змішаних тканин, які вимагають обережнішого прання.</b> Речі зі звичайним і низьким ступенями забруднен- ня.
Швидко 14 хв. 30 °C	800 об/хв (800 - 400)	1,5 кг	<b>Вироби з синтетичних і змішаних тканин.</b> Вироби з низьким ступенем забруднення та речі, які потрібно освіжити.

Програма	Розрахун- кова	Макси- маль- швидкість	не зав- віджиман- ня	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Температура за замовчу- ванням				
Діапазон температур				
Полоскання	1000 об/хв (1000 - 400)	6 кг		<b>Усі типи тканин, крім виробів з вовни і делікатних тканин.</b> Програма для поло- скання і віджимання білизни. Швидкість від- жимання за промовчанням — використо- вується для програм прання бавовни. Знизьте швидкість віджимання залежно від типу білизни. За потреби встановіть опцію Додаткове полоск., аби додати цикли полу- скання. Якщо налаштовано низьку швид- кість віджимання для програми полоскання, здійснюється делікатне полоскання і вико- нується короткий цикл віджимання.
Віджим/Злив	2) 1000 об/хв (1000 - 400)	6 кг		<b>Усі типи тканин, крім виробів із вовни й делікатних тканин.</b> Для віджимання білиз- ни та зливання води з барабана.
Анти-алергія  60 °C	1000 об/хв (1000 - 400)	6 кг		<b>Білі бавовняні речі.</b> Ця програма видаляє мікроорганізми завдяки фазі прання за тем- ператури понад 60 °C протягом кількох хви- лин. Це допомагає видаляти мікрофлору, бак- терії, мікроорганізми та часточки бруду. До- даткова фаза полоскання забезпечує на- лежне усунення залишків мийного засобу та пилку/алергенів. Завдяки цьому прання буде більш ефективним.
Пухові Ков- дри  40 °C 60 °C - хо- лодне прання	800 об/хв (800 - 400)	2 кг		Спеціальна програма для прання одного <b>пухового светра, синтетичної або пухо- вої ковдри, покривала тощо.</b>
Шовк   30 °C	800 об/хв (800 - 400)	1 кг		Спеціальна програма для виробів із <b>шовко- вих і змішаних синтетичних тканин.</b>
Вовна/Ручне  40 °C 40 °C - хо- лодне прання	1000 об/хв (1000 - 400)	1 кг		<b>Вироби з вовни для машинного й ручно- го прання, а також вироби з інших тканин з позначкою «ручне прання»<sup>3)</sup>.</b>

Програма	Розрахун- кова	Макси- маль-	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Температура за замовчу- ванням	швидкість віджиман- ня	не зав- антаження	
Діапазон температур	Діапазон швидкості віджиман- ня		
	[об/хв]		
Спорт 30 °C 40 °C - хо- лодне прання	1000 об/хв (1000 - 400)	2,5 кг	<b>Спортивний одяг зі змішаних тканин.</b> Вироби з низьким ступенем забруднення або речі, які потрібно освіжити.

Програма	Розрахун- кова	Макси- маль-	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Температура за замовчуванням	швидкість віджимання	не завантаження	
Діапазон температур	Діапазон швидкості віджимання		
	[об/хв]		
Куртки 	1000 об/хв (1000 - 400)	2 кг <sup>4)</sup> 1 кг <sup>5)</sup>	 Не використовуйте пом'якшувачі для тканин, а також переконайтесь, що в дозаторі для миючих засобів немає залишків пом'якшувача.
30 °C			
40 °C - холодне прання			
<b>Синтетичний спортивний одяг.</b> Ця програма призначена для лагідного прання сучасного верхнього спортивного одягу, а також підходить для одягу для занять у спортзалі, поїздок на велосипеді, бігу та подібного спортивного одягу. Рекомендоване завантаження близько 2 кг.			
<b>Водонепроникні, водонепроникні-дихаючі тканини та тканини з водовідштовхуючими властивостями.</b> Ця програма також може використовуватись в якості циклу відновлення водонепроникніх властивостей тканин з водовідштовхуючим покриттям. Для виконання циклу відновлення водовідштовхуючих властивостей, виконайте наступні дії.			
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Додайте миючий засіб у відділення .</li> <li>• Залийте спеціальний засіб для відновлення водовідштовхуючих властивостей для тканин у відділення для пом'якшувача лотка для миючих засобів .</li> <li>• Зменшіть завантаження близько 1 кг.</li> </ul>			
 Для досягнення найкращого результату відновлення водовідштовхуючих властивостей висушіть одяг у сушильній машині, встановивши програму сушіння Куртки (за її наявності та якщо інформація щодо догляду на етикетці виробу дозволяє сушіння у машині).			

Програма	Розрахун- кова	Макси- маль- швидкість	не зав- віджиман- ня	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Температура за замовчу- ванням				
Діапазон температур	Діапазон швидкості віджиман- ня	[об/хв]		

Денім  
30 °C  
40 °C - хо-  
лодне прання

800 об/хв  
(1000 -  
400)

3 кг

Спеціальна програма для джинсовоого одягу з делікатною фазою прання для зведення до мінімуму утворення плям і вицвітання кольору. Для крашного догляду рекомендується знизити обсяг речей, що завантажуються в машину.

**1) Стандартні програми для оцінювання класу енергоефективності.** Згідно з технічним регламентом № 1061/2010 цими програмами є «Стандартна програма для бавовни 60 °C» і «Стандартна програма для бавовни 40 °C» відповідно. Це найефективніші програми з точки зору споживання електроенергії та води для прання виробів із бавовни зі звичайним ступенем забруднення.



Температура води під час фази прання може відрізнятися від температури, заявленої для выбраної програми.

**2) Налаштуйте швидкість віджимання.** Переконайтесь в тому, що її призначено для типу тканини, яку слід випрати. Якщо встановлено функцію «Без віджимання», застосовується лише фаза зливу.

**3) Під час цього циклу барабан обертається повільно, щоб забезпечити делікатне прання. Може здаватися, що барабан не обертається або обертається неналежним чином, але це нормальне явище для цієї програми.**

**4) Програма прання.**

**5) Програма прання та фаза відновлення водовідштовхуючих властивостей.**

### Сумісність опцій програм

#### Програма

	Віджим	- - -	<input type="checkbox"/>			Попереднє прання	Відклад. старт	Економія часу
Бавовна	■	■	■	■	■	■	■	■
Бавовна Еко	■	■	■	■	■	■	■	■
Синтетика	■	■	■	■	■	■	■	■
Тонкі тканини	■	■	■	■	■			

**Програма**

	<b>Віджим</b>				<b>Попереднє прання</b>	<b>Відклад. старт</b>	<b>Економія часу</b>
Швидко 14 хв.	■	■	■			■	
Полоскання	■	■	■	■		■	
Віджим/Злив	■	■				■	
Анти-алергія	■	■	■	■	■	■	
Пухові Ковдри	■	■				■	
Шовк 	■	■				■	
Вовна/Ручне  ®	■	■	■			■	
Спорт	■	■	■	■	■	■	
Куртки 	■	■	■	■		■	
Денім	■	■	■	■	■	■	

**8.2 Woolmark Apparel Care - Синій**

Цикл прання вовняних речей у цій машині було схвалено компанією Woolmark для прання виробів із вовни, що мають на етикетці символ «ручне прання», за умови дотримання інструкцій, наданих виробником цієї пральної машини. Дотримуйтесь інструкцій щодо сушіння та інших інструкцій щодо прання, зазначених на етикетці виробу. M1145 Символ Woolmark — є сертифікаційним знаком у багатьох країнах.

**9. НАЛАШТУВАННЯ****9.1 Звукові сигнали**

Прилад може видавати різні звукові сигнали, які вмикаються в таких випадках:

- Увімкнення приладу (спеціальний короткий сигнал).

- Вимкнення приладу (спеціальний короткий сигнал).
- Торкання кнопок (звук клацання).
- Неправильний вибір (3 короткі сигнали).
- Завершення програми (послідовність звуків протягом приблизно 2 хвилин).

- Несправність приладу (послідовність звуків протягом приблизно 5 хвилин).

Для **деактивації/активації** звукових сигналів установіть одну з програм, одночасно натисніть та утримуйте протягом 2 секунд кнопку Економія часу і кнопку Відклад. старт. На дисплей відображається On/Off



Якщо звукові сигнали деактивовано, вони застосовуватимуться далі лише в разі несправності приладу.

## 9.2 Захист від доступу дітей

Ця функція не дозволяє дітям грatisь з панеллю керування.

- Щоб **увімкнути/вимкнути** цю опцію, утримуйте кнопку Віджим,

доки **засвітиться/згасне** на дисплей.

Прилад використовуватиме цю опцію за промовчанням після його вимкнення.

Функція захисту від доступу дітей може бути недоступною протягом декількох після увімкнення приладу.

## 9.3 Постійна Додаткове полоскан.

Якщо використовується ця опція, після встановлення нової програми буде постійно ввімкнено опцію додаткового полоскання.

- Щоб **увімкнути/вимкнути** цю опцію, утримуйте кнопку Попередні прання , доки відповідний індикатор **засвітиться/згасне** на дисплей.

# 10. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

1. Переконайтесь в наявності електропровідності та в тому, що водопровідний кран відкрито.
2. Налийте невелику кількість миючого засобу у відділення, позначене .
3. Установіть і запустіть програму для прання бавовни при найвищій

температуру без білизни в барабані.

Це видалить у весь можливий бруд із барабана та бака.

# 11. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ



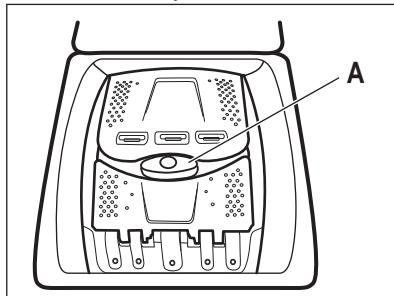
### ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

## 11.1 Увімкнення приладу

1. Вставте вилку в розетку.
  2. Відкрийте водопровідний кран.
  3. Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн., щоб увімкнути прилад.
- Лунає коротка мелодія.

2. Натисніть кнопку A.



Барабан відкривається автоматично.

3. Одна за одною завантажте речі в барабан.
4. Струшуйте речі, перш ніж класти їх у прилад.

Переконайтесь, що в барабан не завантажено надто багато білизни.

**5.** Закрійте барабан та кришку.

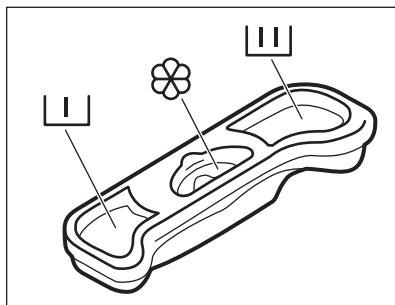


### УВАГА

Перш ніж закрити кришку приладу, переконайтесь, що барабан закрито правильно.



У разі використання рідких мийних засобів додавайте їх у дозувальну кульку (постачається виробником мийного засобу). Покладіть дозувальну кульку в барабан пральної машини зверху на одяг.



## 11.3 Віddілення для мийного засобу. Використання мийного засобу та добавок

1. Відміряйте необхідну кількість мийного засобу й кондиціонера для тканин.
2. Помістіть мийний засіб і кондиціонер у відповідні віddілення.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці мийних засобів. Ми рекомендуємо не перевищувати максимально зазначений рівень. Ця кількість гарантує найкращий результат прання.

**I** Віddілення для мийного засобу фази попереднього прання.

**II** Віddілення для мийного засобу фази прання.

**III** Віddілення для рідких добавок (кондиціонер для тканин, крохмаль). Позначка **M** — максимальний рівень рідких добавок.

## 11.4 Встановлення програми

1. Поверніть перемикач програм, щоб обрати бажану програму прання. Мигтий індикатор кнопки Старт/Пауза. На дисплей відображається орієнтовна тривалість програми.
2. Щоб змінити температуру та/або швидкість віджимання, торкніться відповідних кнопок.
3. За бажанням встановіть одну або декілька опцій, торкнувшись відповідних кнопок.



У випадку, якщо **не можливо** встановити бажану опцію, лунає звуковий сигнал.

## 11.5 Запуск програми

Торкніться кнопки Старт/Пауза **>||**, щоб розпочати виконання програми. Коли індикатор кнопки вимкнено або не мигтий (напр., перемикач програм знаходиться у неправильному положенні), програму запустити неможливо. Відповідний індикатор припинить блімати та почне світитися постійно.

Програма запускається, і кришка блокується. На дисплей відображається індикатор .

-  Протягом короткого часу, поки прилад наповнюється водою, може працювати зливний насос.

## 11.6 Запуск програми з функцією відкладеного запуску

1. Торкніться кнопки Відклад. старт, доки на дисплей не відобразиться час, на який ви хочете відкласти запуск. Засвітиться відповідний індикатор.
2. Торкніться кнопки Старт/Пауза . Кришка приладу блокується і починається зворотний відлік часу до відкладеного пуску. На дисплей відображається індикатор . Після закінчення зворотного відліку автоматично запускається програма.

### Скасування відкладеного пуску після початку зворотного відліку

Щоб скасувати відкладений пуск, виконайте наведені далі дії.

1. Торкніться кнопки Старт/Пауза , щоб перевести прилад у режим паузи. Блимає відповідний індикатор.
2. Торкніться кнопки Відклад. старт декілька разів, доки на дисплей не відобразиться .
3. Торкніться кнопки Старт/Пауза  знову, щоб запустити програму негайно.

### Зміна відкладеного пуску після початку зворотного відліку

Щоб змінити відкладений пуск, виконайте наступні дії.

1. Торкніться кнопки Старт/Пауза , щоб перевести прилад у режим

паузи. Блимає відповідний індикатор.

2. Торкніться кнопки Відклад. старт декілька разів, доки на дисплей не відобразиться час, на який ви хочете відкласти запуск.
3. Торкніться кнопки Старт/Пауза  знову, щоб розпочати новий зворотний відлік.

## 11.7 Визначення обсягу завантаження за технологією SensiCare System

Після торкання кнопки Старт/Пауза 

1. SensiCare System починає визначення ваги завантаженої білизни для розрахунку реальної тривалості виконання програми. Під час цієї фази дві крапки, що розділяють години і хвилини, мигтять.
2. Приблизно через 15–20 хвилин відображається нова тривалість виконання циклу. Прилад автоматично адаптує тривалість виконання програми відповідно до обсягу завантаження для досягнення бездоганних результатів прання за мінімальний час.



Функція доступна SensiCare System не для всіх програм, таких як : Вовна/Ручне, Швидко 14 хв. і програм з короткими циклами.

## 11.8 Переривання програми та зміна опцій

Коли програма виконується, можна змінити лише деякі опції:

1. Торкніться кнопки Старт/Пауза . Блимає відповідний індикатор.
2. Змініть опції. Інформація на дисплей змінюється відповідно.
3. Знову торкніться кнопки Старт/Пауза .

Програма прання продовжується.

## 11.9 Скасування програми, що виконується

- Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн., щоб скасувати програму та вимкнути прилад.
- Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн. знову, щоб увімкнути прилад.



Якщо функція системи SensiCare виконана, і прилад почав заповнюватися водою, нова програма починається **без повторення фази системи SensiCare**. Вода і миючий засіб не зливаються з метою уникнення марних витрат.

Існує також альтернативний спосіб скасування:

- Поверніть перемикач у положення «Скинути» .
  - Зачекайте 1 секунду. На дисплеї з'являється .
- Тепер можна налаштовувати нову програму прання.

## 11.10 Завершення програми

Після завершення програми прилад автоматично зупиняється. Лунає звуковий сигнал (якщо ця функція активна). На дисплеї відображається

Індикатор кнопки Старт/Пауза згасає.

Кришка розблоковується, і індикатор згасає.

- Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн., щоб вимкнути прилад.

Через п'ять хвилин після завершення програми прання функція енергозбереження автоматично вимикає прилад.



При повторному ввімкненні приладу на дисплей відображається кінець попередньої програми. Поверніть перемикач програм, щоб встановити новий цикл.

- Вийміть білизну з приладу.
- Переконайтесь в тому, що барабан порожній.
- Залиште кришку та дозатор миючого засобу дещо відкритими, щоб запобігти появі пліснів та неприємних запахів.
- Закройте водопровідний кран.

## 11.11 Злив води після завершення циклу

Якщо обрано програму або функцію, після завершення якої вода залишається в баку після останнього полоскання, програма завершилася, але:

- у зоні часу відображається , а на дисплеї — блокування кришки
  - Барабан обертається з рівномірними інтервалами для того, щоб запобігти появі складок на білизні.
  - Кришка залишається заблокованою.
  - Щоб відкрити кришку, необхідно злити воду.
- За необхідності торкніться кнопки Віджим, щоб зменшити швидкість віджимання, запропоновану приладом.
  - Натисніть кнопку Старт/Пауза.
    - Якщо встановлено Полоскання без зливу , прилад зливає воду та здійснює віджимання.
    - Якщо встановлено Дуже тихо , прилад лише зливає воду. Індикатор опції Полоскання без зливу і Дуже тихо зникає.
  - Після завершення програми та згасання індикатора блокування кришки кришка можна відкрити.

- Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн. та утримуйте декілька секунд, щоб вимкнути прилад.

## 11.12 Режим очікування

Функція Stand-by (режим очікування) автоматично вимикає прилад для зниження споживання електроенергії у наступних випадках.

- Ви не користуєтесь приладом протягом 5 хвилин.  
Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн., щоб знову увімкнути прилад.
- Через 5 хвилин після завершення програми прання.  
Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн., щоб знову ввімкнути прилад.

На дисплеї відображається повідомлення про завершення останньої програми.  
Поверніть перемикач програм, щоб встановити новий цикл.

Перемикач встановлено у положення «Скидання» •, прилад автоматично вимикається через 30 секунд.



Якщо обрано програму або функцію, після завершення якої вода залишається в барабані, функція Stand-by **не вимикає** прилад, щоб нагадати вам про необхідність зливу води.

# 12. ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ



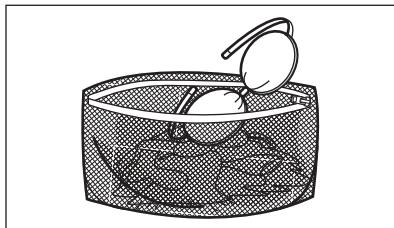
## ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

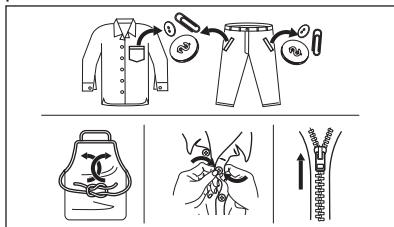
## 12.1 Завантаження білизни

- Розподіліть білизну за типами: біла, кольорова, синтетика, делікатні вироби та вовна.
- Дотримуйтесь вказівок щодо прання, наведених на етикетках щодо догляду за одягом.
- Не періть білі та кольорові речі разом.
- Деякі кольорові речі можуть линяти під час першого прання.  
Рекомендується перші декілька разів прати їх окремо.
- Виверніть навиворіт багатошарові тканини, вовняні вироби й одяг із фарбованими зображеннями.
- Попередньо обробіть складні плями.
- Обробіть складні плями спеціальним миючим засобом.
- Будьте обережні з фіранками.  
Зніміть усі гачки та покладіть фіранки в мішок для прання чи наволочку.
- Завантаження малої кількості білизни може спричинити дисбаланс під час віджимання, що призводить до надмірної вібрації.  
Якщо це відбувається:

- припиніть програму та відкрийте дверцята (див. розділ «Щоденне користування»);
- вручну перерозподіліть білизну рівномірно в баку;
- натисніть кнопку Старт/Пауза.  
Фаза віджимання продовжується.
- Не періть речі, на яких є багато довгої шерсті тварин, або одяг низької якості, з якого випадає багато ворсу, що може заблокувати контур зливання та привести до необхідності викликати технічного спеціаліста.
- Наволочки застебніть на гудзики, застебніть «бліскавки», гачки та кнопки. Застебніть ремені, зав'яжіть шнурки, стрічки та інші незакріплені елементи.
- Не періть білизну з непідшитими краями або розірвану білизну. Для прання дрібних та/або делікатних речей (таких як бюстгальтери на кісточках, ремені, колготки, шнурки, стрічки тощо) користуйтесь мішками для прання.



- Спорожніть кишень та розправте речі.



## 12.2 Стійкі плями

Води і миючого засобу недостатньо для видалення деяких плям.

Рекомендуємо обробляти ці плями перед тим, як завантажувати речі у прилад.

Можна користуватися спеціальними засобами для видалення плям. Користуйтесь спеціальним засобом для видалення плям, що застосовується для відповідного типу плям і тканини.

## 12.3 Тип та кількість миючого засобу

Вибір муючого засобу та використання правильної його кількості не лише впливає на результат прання, але й допомагає уникнути зайвого витрачання та нанесення шкоди навколошньому середовищу:

- Застосуйте лише миючі засоби та речовини, призначенні для використання у пральних машинах. По-перше, дотримуйтесь наступних основних правил:
  - пральні порошки для всіх типів тканин, крім делікатних. Віддавайте перевагу порошковим миючим засобам,

які містять відбілювач, для білої білизни та гігієнічної обробки, — рідкі миючі засоби, бажано для низькотемпературних програм прання (макс. 60 °C) для всіх типів волокон або спеціально лише для вовни.

- Вибір та кількість муючого засобу залежатиме від: типу тканини (делікатні вироби, вовна, бавовна тощо), кольору одягу, розміру завантаження, ступеню забруднення, температури прання та жорсткості води.
- Дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці миючих засобів або речовин, не перевищуючи зазначеного максимального рівня (**MAX**).
- Забороняється одночасно використовувати миючі засоби різних типів.
- Застосуйте меншу кількість муючого засобу, якщо:
  - ви перете невелику кількість білизни,
  - білизна забруднена не сильно,
  - під час прання утворюється велика кількість піни.
- При використанні таблеток або капсул для прання завжди кладіть їх всередину барабану, а не в дозатор муючого засобу.

**Недостатня кількість муючого засобу може призвести до:**

- нездовільних результатів прання,
- посіріння білизни,
- жирності одягу,
- цвілі у приладі.

**Надмірна кількість муючого засобу може призвести до:**

- піноутворення,
- зниження ефективності прання,
- недостатнього полоскання,
- більшого впливу на навколошнє середовище.

## 12.4 Екологічні рекомендації

Щоб заощадити воду, електроенергію та задля збереження довкілля, рекомендуємо дотримуватися таких порад:

- Білизну з середнім ступенем забрудненості можна прати без**

**попереднього прання;** завдяки цьому ви заощадите миючий засіб, воду та час (і це сприятиме також захисту довкілля!).

- Завантаження приладу до **максимальної місткості**, **зазначененої для кожної програми**, допомагає знизити споживання енергії та води.
- За належної попередньої обробки можна виводити плями і деякі види забруднень; прання може відбуватися за нижчих температур.
- Для використання належної кількості миючого засобу, подивітесь кількість, рекомендовану виробником миючого засобу, та перевірте жорсткість води вашої системи водопостачання. Див. розділ «Жорсткість води».
- Встановлюйте **максимально можливу швидкість віджимання**

## 13. ДОГЛЯД І ОЧИЩЕННЯ



### ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.



Цей прилад призначений лише для використання в звичайних домашніх умовах.



Для найкращого обслуговування і догляду уважно прочитайте цю главу.

### 13.1 Графік періодичного очищення

**Періодичне чищення допомагає подовжити термін служби вашого приладу.**

Після кожного циклу залишайте дверцята та дозатор миючого засобу дещо відкритими, щоб забезпечити циркуляцію повітря та усунути вологу всередині приладу: це дозволить запобігти утворенню пліснів та появі неприємних запахів.

Якщо прилад не використовуватиметься протягом

для обраної програми прання **перед сушінням білизни в сушильній машині**. Це допоможе зберегти енергію під час сушіння!

### 12.5 Жорсткість води

Якщо жорсткість води у вашій місцевості висока або середня, рекомендується користуватися пом'якшувачем води для пральних машин. У місцевостях із м'якою водою немає потреби використовувати пом'якшувач води.

Щоб дізнатися жорсткість води у вашій місцевості, зверніться до місцевої служби водопостачання.

Використовуйте належну кількість пом'якшувача води. Дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів.

тривалого часу: перекройте водопровідний кран і від'єднайте прилад від електромережі.

**Орієнтовний графік періодичного очищення:**

Видалення накипу	Двічі на рік
Холосте прання	Один раз на місяць
Очищення ущільнювача кришки	Кожні два місяці
Очищення барабана	Кожні два місяці
Очищення дозатора миючого засобу	Кожні два місяці
Очищення фільтру зливного насосу	Двічі на рік
Очищення впускового шлангу та фільтра клапана	Двічі на рік

У наступних параграфах пояснюється, як слід очищувати кожну деталь.

## 13.2 Видалення сторонніх предметів



Перед запуском циклу спорожніть кишень та зав'яжіть всі незакріплені елементи. Див. «Завантаження близни» в розділі «Поради та рекомендації».

Видаліть сторонні предмети (наприклад, металеві скріпки, кнопки, монети тощо), які можуть бути знайдені у фільтрах і барабані. Див. розділи «Чищення барабана», «Прочищення зливного насосу» та «Очищення впускного шлангу та фільтра клапана». За необхідності зверніться до авторизованого сервісного центру.

Видаліть сторонні предмети (наприклад, металеві скріпки, кнопки, монети тощо), які можуть бути знайдені у фільтрі шлангу подачі води і барабані. Див. розділи «Чищення барабана» та «Очищення впускного шлангу та фільтра клапана». За необхідності зверніться до авторизованого сервісного центру.

## 13.3 Чищення зовнішніх поверхонь

Очищайте прилад лише м'яким мілом і теплою водою. Витирайте насухо всі поверхні. Не використовуйте металеві мочалки або абразивні матеріали.



### УВАГА

Не використовуйте спирт, розчинники чи хімічні продукти.



### УВАГА

Не очищайте металеві поверхні миючим засобом, який містить хлор.

## 13.4 Видалення Накипу



Якщо жорсткість води у вашій місцевості висока або середня, рекомендується користуватися засобом для видалення накипу для пральних машин.

Регулярно оглядайте барабан на предмет наявності накипу.

Звичайні миючі засоби вже містять речовини для пом'якшення води, але ми рекомендуємо час від часу виконувати цикл прання з порожнім барабаном та засобом для видалення накипу.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів.

## 13.5 Холосте прання

Часте та тривале використання програм із низькою температурою прання може привести до відкладень миючих засобів і ворсу, а також до росту бактерій усередині барабану й баку, що, в свою чергу, може спричиняти неприємний запах та цвіль. Для усунення таких відкладень та проведення очищення внутрішньої частини приладу регулярно (принаймні, один раз на місяць) здійснюють холосте прання:



див. розділ «Очищення барабана».

## 13.6 Чищення барабана

Регулярно оглядайте барабан, щоб запобігати утворенню іржі.

Очистіть барабан спеціальними засобами для нержавіючої сталі.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів.

Для ретельного очищення:

- Вийміть усю близну з барабана.

- Запустіть програму Бавовна найвищою температурою. Додайте невелику кількість порошкового миючого засобу в барабан, аби вимити будь-які залишки засобів для очищення.

### 13.7 Ущільнювач кришки

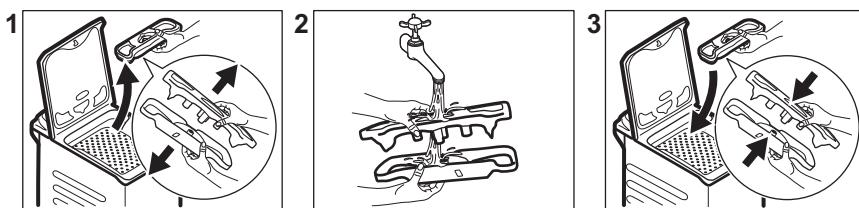
Регулярно оглядайте ущільнювач і видаляйте всі об'єкти із внутрішньої

сторони. Чистьте його за потреби, використовуючи аміачний миючий засіб, щоб не подряпти поверхню ущільнювача.

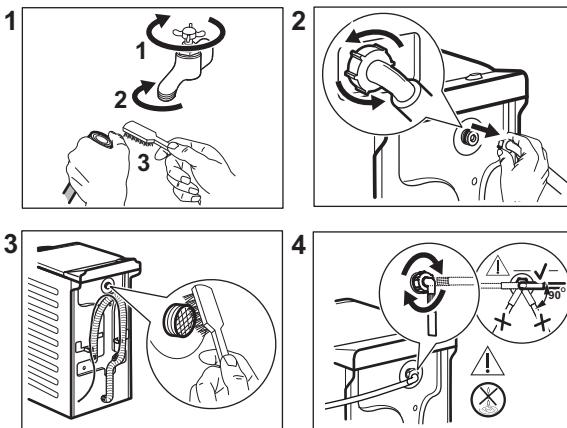


Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів.

### 13.8 Очищення дозатора миючого засобу



### 13.9 Очищення впускного шлангу та фільтра клапана



### 13.10 Небезпека дії морозу

Якщо прилад установлено в місці, де температура може досягати значень близько 0°C або падати нижче, злийте воду, що залишилась у впускному шлангу та зливному насосі.

- Від'єднайте вилку від розетки.
- Закрійте водопровідний кран.
- Помістіть обидва кінці впускного шланга в будь-яку ємність та

зачекайте, доки вода витече з нього.

- Спорожніть зливний насос. Див. розділ «Процедура екстреного зливання».
- Після того як зливний насос спорожниться, знову встановіть впускний шланг.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ!**  
 Переконайтесь в тому, що температура перевищує 0 °C, перш ніж знову використовувати прилад. Виробник не несе відповідальності за пошкодження, спричинені низькими температурами.

## 14. УСУНЕННЯ ПРОБЛЕМ



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ!**  
 Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

### 14.1 Коди попереджень і можливі несправності

Під час роботи прилад не запускається або зупиняється. Спершу спробуйте знайти вирішення проблеми (див. наведені нижче таблиці).



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ!**  
 Перш ніж виконувати будь-які перевірки, вимкніть прилад.

**При виникненні деяких проблем на дисплей з'являється код попередження, а також може постійно світитися кнопка**

Старт/Пауза ▶||:

Несправність	Можливі вирішення
E 10 Прилад не заповнюється водою належним чином.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Переконайтесь в тому, що водопровідний кран відкрито.</li> <li>Переконайтесь, що тиск води не є занадто низьким. Для отримання цієї інформації зверніться до місцевої водопровідної служби.</li> <li>Переконайтесь в тому, що водопровідний кран не замічено.</li> <li>Переконайтесь, що впускний шланг не має пошкоджень, що він не перегнутий і не перекрученій.</li> <li>Переконайтесь в тому, що шланг подачі води під'єднано правильно.</li> <li>Ця проблема також може бути спричинена засміченим зливним контуром. Зверніться до авторизованого сервісного центру.</li> <li>Переконайтесь, що фільтр у впусльному шлангу та фільтр клапана не засмічені. Див. розділ «Догляд і очищення».</li> </ul>

<b>E20</b>	• Переконайтесь, що зливний отвір не засмічено.
Прилад не зливає воду.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Переконайтесь в тому, що зливний шланг не перетиснутий і не перекрученний.</li> <li>Ця проблема може бути спричинена засміченим зливним контуром. Зверніться до авторизованого сервісного центру.</li> <li>Переконайтесь в тому, що зливний шланг під'єднано правильно.</li> <li>Установіть програму зливу, якщо було обрано програму без цієї фази.</li> <li>Установіть програму зливу, якщо було обрано функцію, після виконання якої вода залишається в баку.</li> </ul>
<b>E91</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Програма була не завершена належним чином або прилад зупинився занадто рано. Вимкніть прилад, а потім увімкніть його знову.</li> <li>Якщо код попередження з'являється знову, зверніться до авторизованого сервісного центру.</li> </ul>
<b>EHO</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Зачекайте, доки напруга не стабілізується.</li> </ul>

Якщо з'являються інші коди помилок, вимкніть та увімкніть прилад. Якщо проблема повторюється, зверніться до авторизованого сервісного центру.

У разі виникнення інших проблем з пральною машиною зверніться до наведеної нижче таблиці на предмет пошуку можливих шляхів їхнього вирішення.

Несправність	Можливе вирішення
Програма не активується.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Переконайтесь, що вилку під'єднано до розетки.</li> <li>Переконайтесь, що кришку приладу та дверцята барабана зачинено.</li> <li>Переконайтесь в тому, що всі запобіжники на електричному щитку справні.</li> <li>Переконайтесь в тому, що кнопку Старт/Пауза ▶   натиснуто.</li> <li>Якщо налаштовано відкладений запуск, скасуйте його або дочекайтесь завершення зворотного відліку.</li> <li>Деактивуйте функцію захисту від доступу дітей, якщо її увімкнено.</li> <li>Перевірте положення перемикача на обраній програмі.</li> </ul>
Прилад наповнюється водою та відразу її зливає.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Переконайтесь в тому, що зливний шланг установлено правильно. Можливо, шланг розміщено занадто низько. Див. розділ «Інструкції з установки».</li> </ul>

Несправність	Можливе вирішення
Фаза віджимання не виконується, або цикл прання триває довше, ніж звичайно.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Встановіть програму віджимання.</li> <li>Ця проблема може бути спричинена засміченим зливним контуром. Зверніться до авторизованого сервісного центру.</li> <li>Розподіліть речі в баку вручну та повторно запустіть фазу віджимання. Ця несправність може бути викликана нерівномірним розподілом білизни.</li> </ul>
Вода на підлозі.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Переконайтесь в тому, що муфти водопровідних шлангів затягнуті належним чином, а протікання відсутнє.</li> <li>Переконайтесь в тому, що впускний і зливний шланги не мають пошкоджень.</li> <li>Переконайтесь в тому, що використовується належна кількість відповідного миючого засобу.</li> </ul>
Забороняється відкривати кришку прладу.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Переконайтесь, що не було обрано програму прання, по закінченні якої вода залишається в барабані.</li> <li>Переконайтесь, що програма прання завершена.</li> <li>Налаштуйте програму зливання або віджимання, якщо в барабані залишилася вода.</li> <li>Переконайтесь, що прлад отримує електро живлення.</li> <li>Ця проблема може бути викликана несправністю прладу. Зверніться до авторизованого сервісного центру.</li> </ul>
Прилад видає незвичайний шум та вібрує.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Переконайтесь в тому, що прлад вирівняно належним чином. Див. розділ «Інструкції з установки».</li> <li>Переконайтесь в тому, що пакувальні матеріали та транспортувальні болти видалено. Див. розділ «Інструкції з установки».</li> <li>Додайте більше білизни в барабан. Можливо, кількості завантаженої білизни недостатньо.</li> </ul>
Тривалість програми збільшується або зменшується під час виконання програми.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Функція SensiCare System може регулювати тривалість програми відповідно до типу та обсягу білизни. Див. пункт «Визначення завантаження SensiCare System» у розділі «Щоденне користування».</li> </ul>
Результати прання незадовільні.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Збільште кількість миючого засобу або використовуйте інший миючий засіб.</li> <li>Перш ніж починати прання, обробляйте стійкі плями спеціальними плямовивідниками.</li> <li>Переконайтесь в тому, що налаштовано належну температуру.</li> <li>Зменште кількість завантаженої білизни.</li> </ul>
Занадто велика кількість піни в барабані під час циклу прання.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Зменште кількість муючого засобу.</li> </ul>

Після перевірки ввімкніть прилад. Виконання програми продовжиться з того моменту, коли її було перервано. Якщо проблема з'являється знову, зверніться до авторизованого сервісного центру. Дані, необхідні для сервісного центру, вказані на табличці з технічними даними.

## 15. ПОКАЗНИКИ СПОЖИВАННЯ



Зазначені показники отримані в лабораторних умовах з відповідними стандартами. Фактичні значення залежать від різних факторів: кількості і типу білизни та температури навколошнього середовища. Тиск води, напруга у мережі електро живлення та температура води на вході також можуть впливати на тривалість програм прання.



Технічні специфікації можуть бути змінені без попереднього повідомлення для покращення якості продукту.

Програми	Завантаження (кг)	Споживання електроенергії (кВт•г)	Споживання води (л)	Приблизна тривалість програм (хв)	Залишкова вологість (%) <sup>1)</sup>
Бавовна 60°C	6	1.10	56	180	60
Бавовна 40°C	6	0.65	54	150	60
Синтетика 40°C	3	0.45	46	105	37
Тонкі тканини 40°C	2	0.55	46	90	37
Вовна/Ручне 30°C	1	0.35	50	65	32
<b>Стандартні програми для бавовни</b>					
Стандартна бавовна 60°C	6	0.80	47	247	60
Стандартна бавовна 60°C	3	0.54	38	185	60
Стандартна бавовна 40°C	3	0.49	39	179	60

**1)** Наприкінці фази віджимання.

Режим «Вимк.» (Вт)	Режим «Залиш. увімк.» (Вт)
0.48	0.48
Інформація, наведена в таблиці вище, відповідає положенню Європейської комісії 1015/2010, що впроваджує директиву 2009/125/ЕС.	

## 16. ПРОБЛЕМА З ЖИВЛЕННЯМ ВІД МЕРЕЖІ

У разі короткочасної або тривалої перерви електропостачання пральна машина припиняє роботу, особливо коли навантаження на електричну мережу перевищує максимальне номінальне навантаження — 2000 Вт. Це може привести до зменшення напруги живлення нижче допустимого значення — 185 В.

У разі такої перерви, в більшості випадків, необхідно лише дочекатися відновлення напруги живлення.

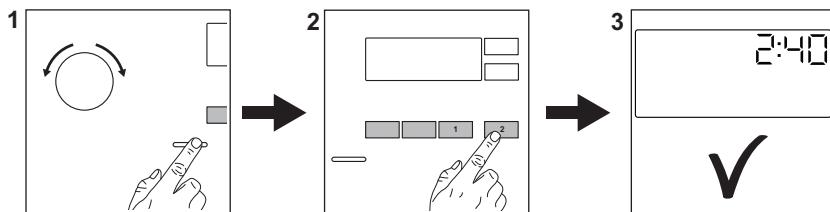


Щоб уникнути цих перерв, рекомендуюмо наступне:

- Використовувати пральну машину, коли електричну мережу не перевантажено (наприклад, вночі).
- Переконатися в тому, що не ввімкнено інші електроприлади.

## 17. ЕКСПРЕС-ДОВІДНИКИ

### 17.1 Щоденне використання



Вставте вилку в розетку.

Відкрийте водопровідний кран.

Завантажте білизну для прання в барабан.

Додайте миючий засіб та інші засоби для білизни у відповідне відділення дозатора миючих засобів.

**1.** Натисніть **Увімкн./Вимкн.**, щоб увімкнути прилад. Поверніть перемикач програм на бажану програму.

**2.** Встановіть бажані опції (1) за допомогою відповідних сенсорних кнопок. Щоб розпочати програму, натисніть кнопку **Старт/Пауза▶||** (2).

**3.** Прилад починає роботу. Після завершення програми вийміть білизну.

Натисніть кнопку **Увімкн./Вимкн.**, щоб вимкнути прилад.

### 17.2 Програми

Програми	Завантаження	Опис виробу
<b>Бавовна</b>	6 кг	Білі та кольорові бавовняні вироби.
<b>Бавовна Еко</b>	6 кг	Білі та кольорові бавовняні вироби. Стандартні програми для оцінювання класу енергоефективності.

Програми	Завантаження	Опис виробу
<b>Синтетика</b>	3 кг	Вироби з синтетичних або змішаних тканин.
<b>Тонкі тканини</b>	2 кг	Вироби з делікатних тканин, наприклад акрилу, віскози чи поліестеру.
<b>Швидко 14 хв.</b>	1,5 кг	Вироби з бавовни та синтетики з незначним забрудненням, або які вдягали один раз.
<b>Полоскання</b>	6 кг	Усі типи тканин, крім виробів із вовни й дуже делікатних тканин. Програма для полоскання і віджимання.
<b>Віджим/Злив</b>	6 кг	Усі типи тканин, крім виробів із вовни й дуже делікатних тканин. Програма для віджимання білизни і зливання води.
<b>Анти-алергія</b>	6 кг	Білі бавовняні речі. Ця програма допомагає усунути мікроби та бактерії.
<b>Пухові Ковдри</b>	2 кг	Одна синтетична ковдра, одяг з підкладкою, пухові ковдри, пухові куртки.
 <b>Шовк</b>	1 кг	Спеціальна програма для виробів із шовкових і змішаних синтетичних тканин.
 <b>Вовна/Ручне</b>	1 кг	Вироби з вовни, призначенні для прання в пральній машині, а також вироби з вовни та делікатних тканин, придатні для ручного прання.
<b>Спорт</b>	2,5 кг	Спортивний одяг.
 <b>Куртки</b>	2 кг <sup>1)</sup> 1 кг <sup>2)</sup>	Сучасний верхній спортивний одяг.
<b>Денім</b>	3 кг	Джинсовий одяг.

1) Програма прання.

2) Програма прання та фаза відновлення водовідштовхуючих властивостей.

## 18. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ

Здавайте на повторну переробку матеріали, позначені відповідним символом . Викидайте упаковку у відповідні контейнери для вторинної сировини. Допоможіть захистити навколошнє середовище та здоров'я інших людей і забезпечити вторинну переробку електричних і електронних

приладів. Не викидайте прилади, позначені відповідним символом , разом з іншим домашнім сміттям. Поверніть продукт до заводу із вторинної переробки у вашій місцевості або зверніться до місцевих муніципальних органів влади.

[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)



192919831-A-212021

CE

